РІК ЗАЛОЖЕНЯ 1893.
"СВОБОДА"
"LIBERTY"
виходить три рази на тиждень
вівторок, четвер і суботу,
видає
„УКРАЇНСЬКИЙ НАРОДНИЙ СОЮЗ"
83 Grand St., Jersey City, N. J.
Всі листи, мані-ордери і чеки треба виписувати на адресу „SVOBODA".

СВОБОДА

ESTABLISHED 1893.
"SVOBODA"
("LIBERTY")
the Ukrainian Newspaper
published three times a week
Tuesday, Thursday and Saturday,
by Ukrainian National Association
at 83 Grand St., Jersey City, N. J.
The best advertising medium.
Rates furnished on application.

Урядовий орган Українського Народного Союза — "SVOBODA" — Official organ of Ukrainian National Association.

РІК XXVI. ДЖЕРЗИ СІТИ, Н. ДЖ., четвер, 19-го грудня 1918. Ч. 151. VOL. XXVI. JERSEY CITY, N. J., Thursday, December 19, 1918. No. 151.

ВІЙСКА У. Н. СОЮЗА ЗАНЯЛИ ЦІЛУ УКРАЇНУ.

Боротьба о Львів триває дальше. -- Українці одержують щораз то більшу поміч.

ПОЛЬЩА ЗІРВАЛА ДИПЛЬОМАТИЧНІ ЗНОСИНИ З НІМЕЦЬКИМ ПРАВИТЕЛЬСТВОМ.

Аліянти готовлять ся до наступу на Петроград. = Большевики утікають до Новгорода.

ВІСТИ З УКРАЇНИ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on December 18, 1918 as required by the Act of October 6, 1917.)

ЦІЛА УКРАЇНА В РУКАХ ВИННИЧЕНКА.

СТОКГОЛЬМ, 16. грудня. — **Телеграма до „Соціяль-Демократен" доносить, що війска Українського Народного Союза здобули Київ і відібрали цілу Україну. Політична ситуація є дуже корисна для Українського Народного Союза.** Инша телеграма говорить, що Союз проголосив федеративну злуку усеї російської демократії.

„Соціяль-Демократен" думає, що **Український Народний Союз зможе здобути поміч аліянтів**, і каже, що ніщо не є більше природним, як поміч західної демократії для тих, що працюють на власних основах аліянтів, аби Росію зробити демократичною, а не большевицькою і реакційною. Иншим добрим знаком „Соціяль-Демократен" уважає англійську поміч для демократичного правительства в Естонії. Се виказує, що політика аліянтів на сході йде по ясно демократичних шляхах.

ЗАНЯТЄ КИЄВА МАЛО ВІДБУТИ СЯ БЕЗ ПРОЛИВУ КРОВИ.

Війска Винниченка заняли Київ в суботу.

БЕРЛІН, 16. грудня. — **ВІЙСКА ВИННИЧЕНКА ЗАНЯЛИ КИЇВ В СУБОТУ, як се доносять нині одержані тут телеграми. Гетьман Скоропадський зрезиґнував.**

„Форвертс" доносить, **що Українці повалили вчера провізоричне правительство гетьмана. Замаху довершено без проливу крови.**

ДИРЕКТОРІЯТ НА ЧОЛІ ПРАВИТЕЛЬСТВА УКРАЇНИ.

Гетьман Скоропадський і його кабінет уступили.

АМСТЕРДАМ, 16. грудня. — **ВІЙСКА ДИРЕКТОРІЯТУ ЗАНЯЛИ В СУБОТУ МІСТО КИЇВ, СТОЛИЦЮ УКРАЇНИ, як се доносить нинішна телеграма.**

ГЕТЬМАН УКРАЇНИ, ҐЕН. СКОРОПАДСЬКИЙ, ЗРІК СЯ ВЛАСТИ, ЙОГО КАБІНЕТ УСТУПИВ ТАКОЖ.

Порядок в місті удержуєть ся при помочи війск директоріяту і німецьких відділів.

БАЗИЛЄЯ, 16. грудня. — Після занятя в суботу Киева **розоружено війска гетьманські, почім гетьман зрік ся власти і кабінет зрезиґнував.**

ВЛАСТЬ СПОЧИВАЄ ТЕПЕР В РУКАХ ДИРЕКТОРІЯТУ, В СКЛАД КОТРОГО ВХОДЯТЬ: ВИННИЧЕНКО, ПЕТЛЮРА, СІЧ І АНДРІЄВСЬКИЙ. Деякі міністерства находять ся тимчасово в руках комісарів.

В місті панує спокій, Порядок удержують війска директоріяту при помочи німецьких жовнірів.

Українське бюро в Льозані (Швайцарія) доносило в телеґрамі зі 6. грудня, що війска Українського Народного Союза здобули Київ по кровавій битві та що гетьмана Скоропадського поставлено перед трибунал і засуджено на смерть. Нинішні вісти згадують лише про уступлене Скоропадського і його кабінету. Вістка про розстрілене Скоропадського не стверджена.

Директоріят з Винниченком на чолі, про який згадуєть ся в нинішній телеґрамі, є правдоподібно ідентичний з народним правительством Українського Народного Союза, про утворене котрого доносили попередні телеґрами.

З повисше наведених телеґрам виходить також, що німецькі війска, які ще й доси стоять залогами на Україні, одержали приказ від німецького правительства не попирати довше гетьмана Скоропадського, але помагати удержати лад новому правительству. Ані про присутність війск козацьких ані аліянтів на Україні не було доси жадних вістий. Акція аліянтів обмежена виключно до занятя чорноморських пристаний Одеси і Севастополя.

Треба надіяти ся, що аліянти розпічнуть небавом якусь нову акцію на більші розміри супроти Росії. Однак ся справа ще не є остаточно порішена і вона має бути предметом окремої в сій справі конференції аліянтів.

СПАЛЕНО ВЯЗНИЦЮ В ОДЕСІ.

800 вязнів випущено на волю.

ОДЕСА, 13. грудня. — **Останної ночи прийшло тут до поважних заворушень, коли елементи, які ворожо відносили ся до гетьмана України, спалили міську вязницю.**

Пять осіб згинуло в боротьбі. Вісімсот полонених, між тими передівсім особи ворожі режімови гетьмана Скоропадського, випущено на волю.

(Попередні вісти доносили, що французькі моряки заняли в Одесі важнійші стратеґічні місця, щоби запобігти поширеню дальших заворушень).

ДАЛЬША БОРОТЬБА О ЛЬВІВ.

Українці дістають щораз то нові сили.

(Після американського кореспондента Дж. Джофріса).

КРАКІВ, 13. грудня. — **Над Польщею висить тепер грізна небезпека. Боротьба у Львові се лише одна признака нещастя. Щодо Львова то положенє трохи поліпшило ся. Полякам удало ся привернути зелізниче получене зі Львовом через Перемишль і довезти хоч скупі средства поживи до Львова, де поживу можна тепер купити лише за дуже високі гроші. Українські відділи острілюють поїзди і старають ся голодом змусити місто до здачі.**

Українські війска в Галичині одержують щораз більшу поміч в гарматах і амуниції з Росії, а передівсім від Німців і Австрійців, які тепер опорожнюють Україну. Німці лучать ся з большевиками і часто буває, що німецькі офіцири стають на чолі банд. В Польщі панують середновічні часи, коли то кождий властитель маєтків держав для своєї охорони свої власні окремі війска.

Деякі палати знищено по завзятій боротьбі і різні. Большевицькі банди складають ся тепер головно з німецьких жовнірів, які продають своє оруже і амуніцію російським аґентам.

Поляки не мають достаточної скількости війск. Але й ті, які є, лихо заосмотрені в оруже і амуніцію.

ПРАВИТЕЛЬСТВО СКОРОПАДСЬКОГО НЕ МІШАЛО СЯ ДО ПОДІЙ В ГАЛИЧИНІ.

ВІДЕНЬ, 11. падолиста. — **Український амбасадор у Відни, Липинський (з рамени правительства гетьмана Скоропадського) зявив ся в польськім посольстві і заявив урядово, що українське правительство не має нічого спільного з вчинками австрійських Українців у східній Галичині та що його бажанем є удержати як найліпші зносини з польською републикою.**

В ПОЛЬЩІ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on December 18, 1918 as required by the Act of October 6, 1917.)

ПОЛЬЩА ЗІРВАЛА ЗНОСИНИ З НІМЕЧЧИНОЮ.

Польське правительство візвало німецького команданта опустити Польщу.

АМСТЕРДАМ, 16. грудня. — **Польща зірвала зносини з Німеччиною,** як се доносить телеґрама з Варшави до Берліна.

Причиною зірваня Польщею зносин з Німеччиною є поступоване німецьких властий в занятих землях. Німецькі власти вели діяльність, противну інтересам польської держави, і працювали разом з большевиками.

Польське правительство поставило домаганє, щоби військовий командант Польщі, ґен. Безелер, і цілий його штаб опустили безпроволочно території Польщі.

Поляки взивають німецького посла, щоби опустив Варшаву.

АМСТЕРДАМ, 17. грудня. — Польське правительство поручило німецькому посольству у Варшаві, щоби воно повернуло до Берліна. Польське правительство підняло проти нього закид, що воно стояло в зносинах з большевиками.

Поляки мобілізують 1,500.000 армію.

БЕРНО, 17. грудня. — Польське правительство зарядило мобілізацію всіх кляс від 1883 р. до 1901 р. **Се становить разом 1,500.000 людий.**

Ґен. Пілсудскі і Прілуцкі про погроми у Львові.

ВАРШАВА, 15. грудня.—Ґен. Пілсудскі, диктатор польського правительства і народний герой в Польщі, говорив нині підчас розмови з кореспондентами зовсім свобідно про положене в Польщі.

„Жидівське питанє є для Польщі великою трудностию, — заявив ґен. Пілсудскі. — Щоби його розвязати, треба як зі сторони Жидів так і Поляків богато праці і посьвяти. Одним з найліпших доказів нашої терпимости супроти Жидів може бути факт, що ми позволили Жидам взяти участь в останних виборах. В цілі провіреня погромів у Львові вислали ми окрему слідчу комісію.

„Ся комісія ствердила, що першим актом Українців по занятю міста було випущене на волю вязнів. Вязні почали рабувати і спричинили в місті нелад. Коли польські патрулі війшли до міста, у жидівській дільниці стріляно вже з вікон і зливано кипячою водою. Пятьсот осіб, між тими богато українських жовнірів, увязнено".

Ноа Прілуцкі, провідник жидівської націоналістичної партії, оповідає:

„Причиною спору між Жидами і Поляками є становище Поляків, які не хочуть сповнити домагань жидівського народу по мисли принципів президента Вілсона. Національні ідеї розвивали ся вже від 50 літ, але між Жидами вона повстала доперва недавно. Ми маємо такісамі домаганя, як Чехи або Серби, лише що ми не маємо територій.

„Щодо обжалованя, що ми (Жиди) поробили великі маєтки підчас війни через спекуляції в продажи поживи, то се обжаловане є таксамо безпідставне, як се було з многими иншими. Людьми, які поробили великі гроші підчас війни, є Жиди богаті, а не бідний жидівський нарід. Наші часописи завсіди виступали против спекуляцій. Бідні Жиди терпіли таксамо, як і христіяни.

„Також неправдою є, неначе би Жиди були на службі німецького правительства яко шпигуни. Тут треба пригадати, що Австрійці вивішали богато Жидів, заки ще скінчила ся війна. Правдою є, що у Львові випущено з криміналу вязнів, але польські жовніри розпочали заворушеня, підпалюючи жидівські доми, а доперва опісля надійшли на те вязні".

Німці кажуть, що Поляки роблять з приказу аліянтів.

БЕРЛІН, 16. грудня. — Німецьке правительство заявило нині, що причиною зірваня зносин з Польщею є вплив комісій аліянтів, які прибули до Варшави.

СПРАВА МИРА.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on December 18, 1918 as required by the Act of October 6, 1917.)

МИРОВІ ПЕРЕГОВОРИ РОЗПІЧНУТЬ СЯ ДНЯ 1. СІЧНЯ.

ЛОНДОН, 16. грудня. — „Дейли Експрес" доносить, що **перше засідане головної мирової конференції у Версалю відбудеть ся дня 1. січня.**

Теперішний час аж до розпочатя мирової конференції використають президент Вілсон і американські мирові делеґати, щоби познакомити ся з поглядами політиків аліянтів та накинути їм погляди американські, які є конечні, коли розходить ся о запевнене тривалого мира.

ЦІЛІ МИРОВІ ПЕРЕГОВОРИ ПОТРИВАЮТЬ ЗО ДВА РОКИ.

ЛОНДОН, 16. грудня. — **Друга часть мирових переговорів потриває правдоподібно через два роки.**

Більша часть дипльоматів вказує на те, що мирові переговори будуть складати ся з двох частий. Перша частина переговорів буде тривати коротко. Їх задачею буде заключити тимчасовий мир, щоби уможливити демобілізацію і підняте відбудови. Друга частина переговорів буде обіймати довгий ряд ріжних справ, яких полагоджене може протягнути ся і через два роки. До таких важнійших справ належить утворене ліґи народів та розмежене і визначене границь новим державам.

В РОСІЇ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on December 18, 1918 as required by the Act of October 6, 1917.)

БОЛЬШЕВИКИ ПЕРЕНОСЯТЬ СЯ З ПЕТРОҐРАДУ ДО НОВГОРОДА.

СТОКГОЛЬМ, 17. грудня. — **Большевицьке правительство почало опорожняти Петроґрад. Петроґрадське правительство має намір перенести ся до Нижного Новгорода.**

Нижний Новгород є положений 600 миль на полудневий схід від Петроґраду.

Большевики надіють ся, що аліянти ще перед Різдвом займуть Петроґрад.

КОПЕНГАҐЕН, 17. грудня. — Подорожні, які прибули щойно з Росії, оповідають, що в урядових кругах большевицького правительства в Петроґраді панує переконане, **що аліянти ще перед Різдвом висадять в Петроґраді свої війска.**

Проф. Мілюков жадає скорої інтервенції аліянтів в Росії.

ЦАРГОРОД, 13. грудня. — Проф. Павло Мілюков, міністер загр. справ в першім російськім кабінеті по переведеню революції, прибув враз з иншими провідниками кадетської (конституційно - демократичної) партії і партії соціял-демократів з Одеси, щоби відти удати ся до Парижа і предложити аліянтам домаганє, щоби вони вислали безпроволочно сильну армію до Росії дорогою через Чорне море.

„Одиноким можливим ратунком, щоби положити конець клопотам в Росії було би, коли би аліянти висадили безпроволочно сильну армію на полудневих берегах", заявив Мілюков. „Здеморалізована давна армія російська могла би при ній громадити ся. Правдоподібно Злучені Держави могли би дати найбільшу поміч. Тепер буде аліянтів се коштувати значно меньше ніж пізнійше, бо власть большевиків з кождим днем стає сильнійша, якраз з причини браку рішучости серед їх противників.

„Безпроволочна інтервенция аліянтів виратувала би кількасот тисяч людий від смерти в зимі, які згинули би з причини голоду, заки би скінчила ся домашна війна і довіз живности був уможливлений".

Мілюков і його товариші представляють в чорних красках положене в полудневій Росії, в якій большевики не годні здобути контролї. Одинока армія, яка могла би підняти яко-таку боротьбу, є армія на Кавказі, утворена з козаків і давних офіцирів.

Поїзди, які приходять до міст, переповнені подорожними, які утікають зі сіл. Зелізниче получене між Киевом і Одесою зістало в останнім часї перерване через боротьбу партії Петлюри, яка противить ся повній злуці України з Москвою.

Президент Вілсон проти дальшої інтервенції в Росії.

ВАШІНҐТОН, 16. грудня. — Президент Вілсон вірить більше в практичність „самовизначеня народів" ніж в успіх або невдачу російського народа утворити постійне правительство, як се заявив президент, дискутуючи над справою дальшої політики супроти большевицького правительства.

Після гадки президента Вілсона політичне й економічне положене в Росії є виразом загально людського бажаня більшої справедливости і більшої нагоди для всіх людий і народів. Тому президент зажадає від політичних провідників Европи оцінити цивілізацію після принципу, принятого в теперішну пору в суверенних державах. Се здержить нетерпеливі держави від інтервенції в справах другої держави, яка стремить до нової форми правительства.

В НІМЕЧЧИНІ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on December 18, 1918 as required by the Act of October 6, 1917.)

Німецькі большевики тратять вплив.

БЕРЛІН, 16. грудня. — **Нині розпочав ся конґрес делеґатів жовнірських і робітничих рад в будинку бувшого пруського сойму.**

На конґрес прибуло **450 делеґатів, між тими три женщини.** Независимі соціялісти і група „Спартак" мають лише незначне число делеґатів.

Ґрупа „Спартак" **робила заходи викликати замішане на** конґресі. Зараз на початку засіданя деякі делеґати поставили резолюцію, щоби д-ра Лібкнехта і Розу Люксембурґ запросити яко гостий на конґрес з правом дорадчим.

Предложене сеї резолюції викликало великий заколот, **який** тривав 20 хвиль. Здавало ся, що прийде до боротьби на кулаки. Резолюція при голосованю упала. За нею було всего 15% голосів делеґатів.

Большевицький посол, Иоффе, назад в Берліні.

БЕРЛІН, 16. грудня. — **Адольф Иоффе, большевицький посол в Німеччині, якого** німецьке правительство недавно вигнало було з Берліна за його співучасть в большевицькій пропаґанді, вертає назад до Берліна. Він минув вже границю і разом з ним їде кількох членів савєтського правительства.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on December 18, 1918 as required by the Act of October 6, 1917.)

Австрійські Німці жадають плебісциту для чеських країв.

АМСТЕРДАМ, 16. грудня. — Народна рада **австрійських** Німців ухвалила **вислати ноту** до всіх заграничних **прави**тельств, жадаючи переведеня плебісциту в справі самовизначеня населеня в Чехії, **Моравії** і на Шлеску.

Сі території входять **майже** в цілости в склад чеської републики. Пересічний процент німецького населеня в Чехії, Моравії і Шлеску числить 30% до 35%.

В ІТАЛІЇ.

(True translation filed with the Postmaster at Jersey City on December 18, 1918 as required by the Act of October 6, 1917.)

Італія втратила 45.600 офіцирів.

РИМ, 14. грудня. — Підчас війни італійська армія втратила 15.600 офіцирів в убитих, як се заявив нині італійський міністер війни.

Поверх 30.000 офіцирів є тяжко ранених.

Заповідають революцію в Італії.

„Італія находить ся в передодни революції, яка має на цїли повалити італійську монархію і утворити демократичну републику", заявив Карло Треска, член італійської революційної партії, вчера на зборах в Ню Йорку.

„Італійська соціялістична партія — говорив він дальше — ухвалила зірвати з правительством і поставить жадане скликаня установчих зборів. Коли би були скликані установчі збори, соціялісти зажадають проголошеня републики і відданя селянам землї. Републиканська партія заявила ся також за скликанем установчих зборів.

„Початки в справі революції вже пороблені і в короткім часї вибухне вона цілою силою".

"SVOBODA" (LIBERTY)
the Ukrainian newspaper published three times a week: Tuesday, Thursday, and Saturday by Ukrainian National Association at 83 Grand Street, Jersey City, N. J.

ESTABLISHED 1893

JOSEPH STETKEWICZ, Chief editor.
ANDREW SAWKA, Business manager.

Entered as second-class matter March 30, 1911, at Post Office at Jersey City, N. J., under the Act of March 3, 1879.

Acceptance for mailing at special rate of postage provided for in section 1103, Act of October 3, 1917, authorized, July 31. 1918.

SUBSCRIPTION:		ПЕРЕДПЛАТА:	
United States:		в Злучених Державах:	
1 year	$3.00	на рік	$3.00
6 months	$1.75	на пів року	$1.75
3 months	$1.00	на 3 місяці	$1.00
to Jersey City and to foreign countries:		В місті Jersey City і за границю:	
1 year	$3.50	на рік	$3.50
6 months	$2.00	на пів року	$2.00
3 months	$1.25	на 3 місяці	$1.25
Single copy 3 cents.		Поодиноке число 3 центи.	

За кожду зміну адреси платить ся 10 центів.

Адреса: SVOBODA, 83 Grand Street, Jersey City, N. J.
Число телефону 498 Montgomery.

Всі моні-ордери і чеки треба виписувати на адресу "Svoboda".
При висиланю замовленя належить долучити моні-ордер або чек.

За всі оголошення поміщувані в „Свободі" редакція не відповідає.

AMERICAN ASSOCIATION OF FOREIGN LANGUAGE NEWSPAPERS MEMBERSHIP LABEL

Народний Зїзд скликаний.

Повідомляєть ся український загал в Злучених Державах, що всеукраїнський **Народний Зїзд** в американській републиці скликуєть ся **на 16-го січня 1919 року, до Ню Йорку.**

Зїзд плянуєть ся на два дни, то є 16. і 17. січня 1919 і приготовляєть ся всї потрібні реферати у справах української іміґрації в Злучених Державах, в справі теперішних відносин в старім краю і в справі помочи та політичної акції для ратунку Галичини, Буковини, угорської Руси, Холмщини і Полїся перед ворожими замахами. Цїлий хід нарад Н. Зїзду буде так уложений, аби делеґати могли як найсвобіднїйше висказати свою думку і свої погляди та аби приняті постанови були дїйсним висловом волї цїлого Н. Зїзду. Бо лише тодї Н. Зїзд буде мати хосен для українського загалу в американській републицї і значінє для нашого старого краю.

Першого дня Н. Зїзду, то є 16. січня 1919 вечером, буде **велике манїфестаційне віче в Ню Йорку**, в якім візьме участь кілька тисяч осіб, а на яке будуть запрошені також Американцї яко бесїдники і яко гостї. Між промовами референтів на сїм вічу будуть виконані продукції нюйорського українського хору.

Постанови Народного Зїзду і манїфестаційного віча будуть переслані телеґрафічно на мирову конференцію до делеґації американської і української.

Кожде українське товариство, братство, сестрицтво, Січ, клюб і т. д., має право вислати найменьше одного делеґата на Народний Зїзд, коли має до 50 членів. Як має понад 50 членів, може вислати двох делеґатів, а як має понад 100 членів, може вислати трох делеґатів.

Зголошеня вибраних делеґатів треба подавати **місцевому У. Н. Комітетови**, котрий дістане з головного офісу У. Н. Комітету в Ню Йорку повновласти для всїх вибраних делеґатів в даній місцевости.

Длятого треба приспішити творенє місцевих комітетів. Коли в якій місцевости ще нема місцевого У. Н. Комітету, то треба його утворити в найблизших днях. Всї товариства зголосять до свого місцевого У. Н. Комітету вибір своїх делеґатів і дістануть від нього повновласти на всеукраїнський Народний Зїзд.

Звертаємо увагу, що часу є дуже мало, отже до дїла треба приступити сейчас.

Адреса головного офісу У. Н. Комітету така:

UKRAINIAN NATIONAL COMMITTEE OF U. S.
217 East Sixth Street, : : : : New York, N. Y.

В Ню Йорку, дня 16. грудня 1918.

ЗА УКР. НАРОДНИЙ КОМІТЕТ В ЗЛ. ДЕРЖАВАХ:

о. Петро Понятишин, голова;
Др. Кирило Д. Білик, заст. голови;
Семен Ядловський, заст. голови;
Михайло Бєля, заст. голови;
Григорій Заячківський, заст. голови;
Володимир Лотоцький, секретар;
Іван Добрянський, II. секретар;
о. Микола Підгорецький, касієр;
Іван Боросєвич, член Комітету.

ЖЕРТВИ НА ФОНД ДЛЯ ОБОРОНИ ГАЛИЧИНИ.

Дальше зложили жертви на Фонд для оборони Галичини отсї добродії:

34.	о. Лев Левицький, Плезент Сіти, О.	$ 25.00
35.	Стефан Сасовський, Чедвік, Н. Й.	4.00
36.	о. Йосиф Чаплинський, Перт Амбой, Н. Дж.	12.00
37.	Никола Нагаєвський, Літл Фолс, Н. Й.	5.00
38.	Стефан Дорош, Ню Йорк, Н. Й.	2.00
39.	Никола Ціняк, Ню Йорк, Н. Й.	5.00
40.	Дмитро Дупляк, Монесен, Па.	10.00
41.	Стефан Копець, Вореган, Конн.	5.00
42.	Петро Шило, Бавнд Брук, Н. Дж.	5.00
	Разом	$ 73.00
	Попередно оголошено	209.00
	Загальна квота	$282.00

Чеки і моні-ордери просить ся виписувати на імя UKRAINIAN NATIONAL COMMITTEE, а висилати на адресу касієра: REV. N. PIDHORECKI, 22 E. SEVENTH ST., NEW YORK, N. Y.

З У. Н. КОМІТЕТУ.

Резолюція в справі самостійної України.

Повідомляємо український загал, що дня 13. с. м. конґресмен **Джеймс А. Геміл** вніс в конґресі спільну резолюцію, з прошенем до повновласних делеґатів Злучених Держав Америки на міжнародну мирову конференцію, щоби представили сїй конференції право всїх українських територій до свободи, независимости і самоозначеня.

Резолюція звучить:

JOINT RESOLUTION.

Resolved by the Senate and House of Representatives of the United States of America in Congress assembled, That the commissioners plenipotentiary of the United States of America representing the United States at the International Peace Conference soon to assemble at Versailles, be, and are hereby, requested to present to and to urge upon the said International Peace Conference the right to freedom, independence, and self-determination of all the Ukrainian territories in the former Austria-Hungary and Russia, predicated upon the principle laid down by the President in his plea for an international league, that "all governments derive their just powers from the consent of the governed."

(Introduced by Congresman James A. Hamill, Dec. 13, 1918).

По українськи ся резолюція звучить:

Сенат і палата послів Злучених Держав Америки, зібрані в конґресі, постановляють, щоби повновласні делєгати Злучених Держав Америки, що представляють Злучені Держави на міжнародній мировій конференції, яка має вебаром зібратись у Версалю, приняли отсе прошене представити сїй міжнародній мировій конференції і домагались від неї права до свободи, независимости і самоозначеня всїх українських територій в бувшій Австро-Угорщинї і Росії, на основі засади, проголошеної президентом Вілсоном в його домаганю міжнародної ліги, щоби „всї правительства одержували свою слушну власть з волї правлених".

Справа місцевих У. Н. Комітетів.

Звертаємо увагу всїх українських товариств, братств, сестрицтв, Січий, клюбів і т. д. на відозву У. Н. Комітету в справі твореня комітетів місцевих і на оповіщене про скликане всеукраїнського Народного Зїзду, з яких вони дізнають ся про потребу як найскорше скликати спільний мітинґ **і вибрати місцевий У. Н. Комітет** та повідомити про се головний офіс У. Н. Комітету в Ню Йорку на адресу:

UKRAINIAN NATIONAL COMMITTEE of U. S.
217 East Sixth Street, : : : : New York City.

Де є вже комітет з давнїйшого вибору, він може тільки повідомити головний офіс про своє приступлене до У. Н. Комітету.

Поміч старому краеви.

Звертаємо увагу нашого загалу, що вже по Новім Роцї зберуть ся мирові делегати в Парижи на конференцію та що українська іміґрація в Злучених Державах мусить прийти з помочию українським делеґаціям у французькій столиції, а спеціяльно делеґаціям з Галичини, Буковини та угорської Руси, на оборону нашого старого краю.

Для сеї цїли треба зібрати значну суму гроша і переслати її по змозї як найскорше до Парижа.

Всї Українцї і Українки в американській републицї мусять доложити свого труду і заходу та жертви для сеї так важної і пильної цїли, а місцеві У. Н. Комітети повинні се поставити за свою першу цїль.

Н ю Й о р к, дня 16. грудня 1918.

Український Народний Комітет.

РАТУЙМО НАШУ ГАЛИЧИНУ І БУКОВИНУ!

ПОКЛИК ДО УКРАЇНСЬКОГО ЗАГАЛУ В ЗЛУЧЕНИХ ДЕРЖАВАХ.

Звертаємо ся нинї до цїлого українського загалу в Злучених Державах з покликом:

Сейчас станьмо всї до дїла! Ставаймо до помочи старому краеви! Ратуймо Галичину і Буковину!

Мирова конференція зачнеть ся за два тижнї, а вже на Великдень може бути підписаний мир.

В Парижи може вже є українські делеґати з України, з Галичини, Буковини й угорської Руси. А як ми до них ставимо ся? **Чи мають вони числити на нашу поміч?** Віковий кат, Лях, нападає на галицьку Україну і нищить її та рабує. Останні вісти доносять, що Ляхи ідуть через Словаччину і через Карпати на східну Галичину, а також з півночи ідуть на Раву Руську; а з полудневого сходу ідуть на Буковину і на галицьке Покутє румунські ватаги, котрі хотїлиб заняти цїлу українську Буковину, так як се Румунії було обіцяло царське правительство тому майже три роки назад.

Чи ми маємо мовчати в таку хвилю? **Чи мають вороги наші, Ляхи і Румуни, в Парижи сказати, що сотки тисяч Українців в Злучених Державах, які походять з тих загрожених Ляхами і Румунами земель, мовчать і мовчанкою годять ся на рабунок їх рідного краю?**

Ні, український нарід нинї не може мовчати, анї в старім краю анї в новім краю! Ми в Америцї нинї не можемо помогти нашим братям з Галичини проти Ляхів, а з Буковини і з Покутя проти Румунів — раменем і рушницею, але поможім відси бодай братерським словом, що стоїмо разом з ними і не уступимо перед замахами ворогів, а також нашим грошем зза моря, який нїколи не міг сповнити такої великої задачі, як власне тепер, **коли український селянин в Галичинї самий, по тяжкій руїнї і без военного промислу, мусить відстоювати ворожі напади,** аби боронити свою землю прадїдівську над Днїстром, над Сяном і над Прутом та її ослону, гори Карпати.

Ми повинні нинї бути найщедрійшими жертводавцями, аби у хвилї, як український селянин ломить 577-лїтні ляцько-панські пута, простягнути до нього братерську помічну руку.

Ми нинї мусимо зложити дар борцям проти ляцької неволї! Дар молодим і старим нашим братям, нашим героям в сіраку, що зрозуміли велику хвилю і несуть радо своє житє в жертві, аби ратувати житє народу.

Українцї, Галичани і Буковинцї!

Вибирали ви вже послів до чужого і ворожого Віднї, а тепер одні вороги — Ляхи готовлять вам і дїтям вашим нове ярмо, аби ваш край належав до Польщі, та щоби ви і дїти ваші посилали послів зі своєї землї не до свого Києва, а до ворожої Варшави, а другі вороги — Румуни, хотять часть нашої землї з Чернївцями піддати під власть своєї столиції, Букарешту.

Чи маємо ми се спокійно приняти?!!

Чи маємо спокійно дивитись, як ворог торгує землею нашою?

Чи не обізветь ся у нас відголос на крик українських селян і міщан, що по 4-лїтній страшній руїнї свого краю мусять проливати кров і житє віддавати в оборонї свого найсьвятїйшого права робітників, перед шляхотсько-вшехпольським наїздом?

Чи не обізветь ся у нас відголос на крик тих героїв у хлопських сіраках, що нераз може борють ся проти ворога і без оружя в руцї?!!

Протягом кількох тижнів зложім щедрі грошеві жертви на ратунок нашої Галичини і Буковини перед замахами ворогів.

Нашим обовязком є післати поміч нашим братям з Галичини і Буковини, котрих вороги нападають з 4-рох сторін; післати поміч галицьким і буковинським мировим делеґатам в Парижи, а також, як буде можна, післати до них кількох делеґатів від Українців у Злучених Державах, аби представили там домаганя цїлої тутешної української іміґрації і постійно повідомляли її про хід подій в українській справі на мировій конференції.

На все те треба дуже богато гроша і то в найблизших днях. Як наш загал нинї не сповнить свого сьвятого обовязку і не зложить щедрих дарів на ратунок старого краю, то ми не варті зватись Українцями і то тими, що походять з тих загрожених наших країв. Ми не варті вертатись до тих країв, як ми тепер, в найтяжшій їх потребі, відмовимо їм своєї помочи.

Нехай нїхто з американських Українців і Українок не отягаєть ся дати свою жертву на фонд для оборони Галичини, а також і Буковини, бо нинї нема серед нас нїкого, хто би не розумів, що він мусить се зробити, як ще хоче зватись Українцем!

Зберім великий фонд в найблизшім часї яко **Дар Різдвяний і Новорічний** на ратунок старого краю.

Всї жертви, разом з виказами жертводавців, **на Фонд для оборони Галичини**, треба посилати на адресу касієра У. Н. Комітету, о. Миколи Підгорецького.

Адресувати так:

REV. NICHOLAS PIDHORECKI,
22 E. Seventh Street, New York, N. Y.

Ню Йорк, дня 14. грудня 1918.

ЗА УКРАЇНСЬКИЙ НАРОДНИЙ КОМІТЕТ:

о. Петро Понятишин, голова;
Др. Кирило Д. Білик, заступник голови;
о. Микола Підгорецький, касієр;
Володимир Б. Лотоцький, секретар.

ТЯЖКО РАНУ ГОЇТИ, А НЕ ВРАЗИТИ.

„Народна Воля" пише раз-враз, що пан Січинський герой; що він житє своє віддавав за нарід; що він має великі заслуги і т. д. і т. д.

Все те правда і нїхто того не перечить, анї нїхто не відбирає заслуг пану Січинському. Нїхто також не хоче позбавити пана Січинського геройства.

Однак треба тямити добре, і то раз на все, що **„Свобода" не виступає проти пана Січинського, а тільки проти його полїтики.**

„Свобода" критикує і осуджує **не пана Січинського, але його полїтику.**

А осуджує „Свобода" полїтику пана Січинського **не тому, що то полїтика пана Січинського, але тому, що вона зла і шкідна для справи українського народу.**

Не належить до приємности критикувати і осуджувати роботу нашого героя; ми би воліли критикувати і похвалити її, але що-ж вдїємо?

Хоч особа пана Січинського нам приємна, то справа народна для нас дорозша і перша. Ми не можемо для приємности особи пана Січинського посьвячувати справи народної. Ми мусимо сповнити свій горожанський обовязок і хотяй би він був прикрий для нас, то ми инакше не можемо зробити. Тяжко рану гоїти, а не вразити — як каже народна пословиця.

Пан Січинський і його приятелї тепер, серед розгорячкованя пустою аґітацією, не хотять станути по сторонї правди, але ми певні, що в короткім часї, по холоднїйшій розвазї, і вони вкінци признають, що пан Січинський наробив богато промахів полїтичних, та що „Свобода" сповняла тільки свій обовязок горожанський, коли їх осуджувала і критикувала.

Як тодї пан Січинський забуде особисту гордість, а сам, добровільно, признає, що допустив ся великих промахів полїтичних супроти старого краю, то наш нарід і тодї простить ще пану Січинському сї промахи, однак з жалем, що се не стало ся скорше, тодї як пан Січинський пожертвованем своєї особистої гордости міг помогти визвольній справі старого краю.

НА ПОМІЧ У. Н. РАДІ В ПАРИЖИ.

Дальше зложили жертви для У. Н. Ради в Парижи отсї добродії:

38.	Григорій Ладанай, Вілінґ, В. Ва.	$ 3.00
39.	Никола Моравський, Ню Йорк, Н. Й.	2.00
40.	Володимир Найдан, Ню Йорк, Н. Й.	2.00
41.	Марія Кінаш, Філядельфія, Па.	20.00
42.	о. Лев Чапельський, Філядельфія, Па.	20.00
43.	Іван Гундяк, Філядельфія, Па.	10.00
	Разом	$ 57.00
	Передше оголошено	317.00
	Загальна квота	374.00
	Вислано до Парижа	237.35
	Остає	$136.65

Пригадуємо, що річна вкладка до У. Н. Ради в Парижи виносить для почесних членів 20 дол., а для членів звичайних 5 долярів.

Кождий Українець і кожда Українка, де би вони тепер не жили, можуть стати членами париської У. Н. Ради і в той спосіб дати їй тепер поміч для оборони Галичини і Холмщини.

Чеки і моні-ордери просить ся виписувати на імя UKRAINIAN NATIONAL COMMITTEE, а висилати на адресу касієра: REV. N. PIDHORECKI, 22 E. SEVENTH ST., NEW YORK, N. Y.

Замітка: Адмінїстрація „Свободи" передає сей фонд в руки Українського Народного Комітету і просить усї дальші жертви посилати на повисшу адресу. Імена жертводавців, пп. Могили, Гришка і Балабана будуть оголошені в слїдуючім виказї.

Адмінїстрація „Свободи".

РАТУЙУМО СЯ, ПОКИ ЧАС!

(Допись з Олвайн, Айова).

В 135-тім числї „Свободи" була поміщена допись „Ратуй ся, Український Народе". Автор тої дописи є, видно, щирим Українцем. Видно, що на його серцї лежить добро українського народу. Тож таксамо ми всї Українцї, сини одної неньки України, жиючі тут, в Америцї, повинні подумати тепер самі над собою. А особливо ми галицькі Українцї повинні стати до боротьби проти ляцької навали. Ми галицькі Українцї були наочними сьвідками ляцької неволї над нашим народом. Досить ми натерпілись підчас ляцького панованя в Галичинї, досить потекло української крови чи то на виборах, чи то на страйках. Тодї Ляхи не жалували анї куль, анї багнетів, а все звертали в груди українського народу. Бо і хто прошив багнетом серце Марка Каганця? Ляхи! Хто застрілив Адама Коцка? Ляхи! Хто бив до крови українські дїти в школах? Ляхи! І ще богато а богато можна навести таких сумних подій і знущань над українським народом в Галичинї. Ляхи загарбали всї права у свої руки, бо де було подивитись, чи то в судах, чи то в школах, чи в яких инших урядах, — все Ляхи. І вони рядили після своєї волї, як їм сподобало ся, а все на шкоду нашого народу. Тож нївідки ми не могли сподїватись ратунку, і не мав наш поневолений нарід кому висказати своє горе і нужду і не було кому заступити ся за нами анї в соймі анї в парляментї, бо Ляхи шахрайством і підкупством не допускали до того, щоби Українець війшов до парляменту або до сойму.

Бідив страшно наш нарід в Галичинї, а Ляхи панували на нашій прадїдній земли. А хто був сьмілий і не міг дивитись на ту неволю і проти тої неволї протестував, того зараз Ляхи називали гайдамакою і брали його до арешту. Неодин Українець пересидів задармо кілька або й кільканайцять діб хочби лиш за се, що перевісив червону (січову) ленту через плечі, якої Ляхи так боялись як чорт кропила, кажучи, що се бунт. Гірку неволю терпів наш нарід підчас ляцького панованя. І через ляцьку неволю ми мусїли покидати свій рідний край, свою рідню і їхати в чужий заморський край. Тепер Ляхи, тісамі Ляхи, через котрих ми мусїли вандрувати у сьвіт за море, вони тепер простягають кровожадні руки по наші чисто українські землї, по наш край Галичину. Ляхи хочуть дальше панувати над галицьким народом. Але знаймо, що коли би так стало ся, то далеко гірша була би тодї неволя, далеко тяжші кайдани мусїли би ми двигати на своїх плечах.

Тож ратумо ся, поки час! Ратуймось, щоб не було запізно. Ворог українського народу не спить. Тож і ми не спім. Не спім, бо хвиля важна для нас. В сей час ми всї як один протестуймо проти ляцького насильства, піднесім могучий клич: Проч, Ляхи, з українських земель! Час вже, Українцї, щоб ми самі запанували на своїй рідній землі.

Українцї, жиючі в Америцї: Покиньмо ріжні спори і сварки в сю, так критичну хвилю, і зєднаймо ся в одну велику громаду та покажім перед сьвітом, що і ми нарід, що і ми хочемо жити свобідно. Представмо перед сьвітом, що ми вже аж надто натерпілись ляцької неволї; скажім сьвітови, що ми хочемо бути господарями не на чужій, але на своїй власній земли. Однак ми поодиноко не годні опертись перед ворогом. Ми всї разом мусимо стати до боротьби з відвічними ворогами! В Америцї є много щирих і сьвідомих Українців, котрі повинні вказати дорогу меньше сьвідомим, і самим взятись до дїла в сїй хвилї, коли грозить велике нещастє, неволя, кайдани для нашого віками поневоленого українського народу. Ми поневолені не можемо на нїкого надїятись, нїхто за нас боротись не буде. Лиш ми мусимо самі стати до боротьби і виборотисобі волю і свободу. Знаємо напевно, що наші братя тепер в Галичинї сильно протестують проти влученя Галичини до Польщі, і їм то тепер тяжко приходить, бо вони усї тепер страшно умучені війною. Тому нашим сьвятим обовязком є помочи їм в так важнім дїлї. Ми, Українцї, жиючі в Америцї, поможім нашим братям виборота так довго ожидану волю. Ми в Америцї маємо і більше часу і більше гроша нїж наші братя в Галичинї. Нам тут лекше зїхатись на спільну нараду і показати сьвітови, хто ми є і чого ми бажаємо.

Томуж, Українцї, дїти Неньки України, коли не хочемо більше терпіти ляцької неволї, а хочем бачити вільну Україну, то станьмо всї до спільної працї, а побіда певно буде наша. Сказав незабутний наш поет Тарас Шевченко: „Боріте ся, поборете, вам Бог помагає". Не будьмо байдужні, лише разом і в згодї, разом до дїла в сей слушний час, а доля і воля нам усьміхнеть ся. Тодї ляцькі пляни заборчі стануть ся тільки пустою фразою. І тодї засьвітить нам золоте сонечко волї і свободи і усьміхнеть ся наша заплакана Мати.

Тодї і ми з усьміхом заспіваємо новий гимн побіди:

Щезли наші вороженьки,
Як роса на сонци,
Вже пануєм і ми, братя,
У своїй сторонї.

Н. Г.

ВП. П. СЕКРЕТАРІВ ВІДДІЛІВ УКРАЇНСЬКОГО НАР. СОЮЗА

упрашає ся, щоби гроші за книжки Др-а С. Рудницького: „Ukraine, the land and its people" і маґазини „Ukraine", вислані їм в червни с. р. до розпродажи, відослати разом з нерозпроданими доси книжками і маґазинами найдальше ДО КІНЦЯ СЕГО МІСЯЦЯ, на адресу:

UKRAINIAN COUNCIL OF AMERICA,
520 E. 6th St., New York, N. Y.

ДОПИСИ.

З NEW YORK, N. Y.

Дещо про відчит т. М. Сурмача.

Приходжу дня 5. падолиста з роботи і бачу: є свіжа часопись „Свобода". Беру її до рук і читаю. Ага! Рух січовий! В середу, дня 6. падолиста, відбудеть ся відчит на тему „Фізична культура а медицина". „Всї приходїть!" — говорить ся в повідомленю, а мені чогось не хочеть ся... „З мене і так вже доктор не буде!" — думаю. Але таки на силу зібрав ся і пійшов.

Коли т. Сурмач скінчив свій відчит, я аж тоді отямив ся, яку я шкоду був би поніс, коли би був піддав ся свому лїнивству і на відчит не прийшов.

Тепер я повторяю за т. Сурмачем, що кождий чоловік, як доростає до своїх літ, то стає своїм доктором або ідіотом.

Задлятого я аж задумав написати до газети, щоби і ті, котрі не прийшли на сей відчит, все на другий раз приходили. Ніхто не є так мудрий, аби не потребував більше вчити ся. ...удрий і від дурного дещо навчить ся... Найбільше дурним чоловіком є той, котрий „всьо знає", бо він не дасть себе нїчого навчити.

Такі відчити, а ще до того в теперішну пору, є так потрібні до здоровля, як свіже повітре до життя. Вони нпр. Вони приміром вра...тували б неодну катастрофу нюйорського собвею. В останній такій катастрофі згинуло лише 92 людий, а незнане фізичної культури побирає і тисячі жить ...денно.

Занедбувати фізичну культуру, а надіяти ся на уратоване перед смертию якоюсь медициною, се щось так, гейби пускати ся через море човном до старого краю...

Не буду тут забирати богато місця на докладне переповіданє сего відчиту, але ска...жу ще приємно мені подати до ...дома, що товариство Січ постарало ся о богато иньших подібного рода цікавих відчитів. Тов. Дячишин, т. Сурмач, товаришка Старовицька (бувша панна Лисак) обіцяли приготовити цікаві відчити.

Се все буде оголошене в „Свободі".

Українська молодїжи! Приходи на відчити! Українська молодїжи! Приходи на виклади! Українська молодїжи! Учи ся!

Не дай ся, братчику, дурити своїм думкам, що то вина твоїх родичів, що ти нині занимаєш ся митєм начиня в ресторанті, чи чимсь подібним. „Конери", сальони, анї пуль-руми не втічуть, коли ти один або два вечері на тиждень пійдеш на відчит. А ти там богато скористаєш!

Отже диви ся зараз в „Свободї" за січовим оголошенєм, а коли найдеш, то довго не надумуй ся — бери капелюх і йди.

До побаченя!

Січовик.

НАДІСЛАНЕ.

Щоб не ширило ся баламутство і „большевицька справедливість" панів від „Народної Волї".

Ще дня 26. падолиста с. р., доведений до крайности крайно партійним редагованєм органу організації, в якій приходилось менї від самого початку її основання працювати, вніс я резигнацію з уряду фінансового секретаря У. Р. Союза.

Причину, чому властиво я уступаю, постарав ся зрозуміло і ясно, що по її перечитаню розяснило ся в голові кождому, хто не руководить ся злобою і большевицьким засліпленем. Та я, як бачу, помилив ся щодо умового розвитку панів „політикерів" від „Народної Волї".

Моя резигнація звучала:

До п. О. Запатинського, голови У. Р. Союза, в Скрентон, Па.

Вповажаний Пане! З огляду на невідрадні обставини, до яких довело нашу організацію крайно партійне редаговане її органу, „Народної Волї", з якою то „політикою" я від першого разу не годив ся, не годжусь і не можу годити ся, хотяби тому, що в запомогових організаціях на партійну політику одиниць не повинно бути місця, тому, щоб не брати на себе відвічальности за дальші наслідки, які тут можуть ще виринути, я отсим резигную з уряду дотеперішнього головного фінансового писаря У. Р. Союза.

Скрентон, Па., 26-го падолиста 1918.

Михайло Беля.

Згадане письмо я передав, після урядових формальностий, на руки нібито голови п. Запатинського і попросив, аби в найблизшім числі „Народної Волї" проголосили урядово сю мою резигнацію.

Знаючи, що щоб таке моє „dictum" могло бути проголошене в органі, на котрий я яко член плачу і спільно з загалом членів удержую, воно мусить перейти перше „апробату" якраз тих одиниць, котрі не були тай ще досі не є навіть членами тої організації, де я був нібито головним урядником, тому я зоружив ся в терпеливість і ждав, коли помістять сю мою резигнацію.

Ждав я тиждень, ждав другий, переждав і третий... Люди, мої знакомі і приятелі, засипують мене листами із всїх сторін Америки та питають, чому я уступив, а „большевицька братія" від „Народної Волї" стогне та мовчить!...

Нарешті... нарешті в числі 147-мім „Народної Волї" панове большевики простогнали з тяжкою мукою не мою резигнацію, але цїлу копицю простацьких дурниць та клип, і се „страшило" затитулували чисто по „большевицько-шляхотськи": „Щодо резигнації п. Белї".

Се „урядове" письмо звучить дословно так:

До Уряду Укр. Роб. Союза приходять численні запити про причину резигнації п. Белї. В виду того, що справу резигнації п. Белї використовують деякі вороги нашої організації для своїх цілей, а також в виду того, що поясненє сеї резигнації у численних листах забрало-б богато дорогого часу, потрібного для важнїйшої праці, заявляємо отсею дорогою, що резигнація п. Белї зайшла з слідуючих спосіб:

Як урядник організації пан Беля постійно підчеркував, що справи Українського Робітничого Союза його не обходять нога те, щоби заспати каждого місяця, кілько від якого відділу прийшло грошей. Тим більше не мішав ся пан Беля ніколи в нашу політику.

Нагло він змінив своє становище, будучи на зїзді урядників українських запомогових організацій в Ню Йорку 8. падолиста. Там між п. Ядловським і п. Белею перетягла надто велика приязнь і п. Беля не тільки нагло заінтересував ся політикою, але й дав себе вибрати до уряду Української Ради, яка тоді рішила виступити перед світом з нами іменем Українського Народного Комітету. Сам пан Беля вийшов в розрів з загалом членів Українського Робітничого Союза, який недвозначно стоїть проти Української Ради, а в кождім разі не вибирав п. Белї для політичних концептів з п. Ядловським. Однакож пан Беля не тільки дав ся ужити п. Ядловському для його політичних цїлей, але й прийняв на себе задачу зробити рішучий переворот в Укр. Роб. Союзї. Повернувши з Ню Йорку п. Беля виступив з несподіваним демаґом, аби „Народна Воля" змінила свій політичний напрям. Проти сего задавив ся одноголосно всї проти члени Виконавчого Комітету Укр. Роб. Союза і зі своєї сторони поставили йому пропозицію, аби він безпроволочно зірвав всякі свої звязи з Українською Радою. Пан Беля відповів, що він застановить ся, що має зробити і за пару днів заявив, що резигнує з уряду в Українськім Робітничім Союзї.

В приватних розмовах п. Беля заявив, що його рішенє є невідкличне, бо він вже має нове занятє, отже для Виконавчого Комітету Укр. Роб. Союза не було ніякого виходу, як на найблизшім засіданю приняти резигнацію п. Белї до відома і пошукати за чоловіком на його місце. Се й зроблено.

Пан Беля став до роботи в одним з тутешних банків безпроволочно після того, як контрольори У. Р. Союза переглянули його книжки і найшли їх в порядку.

Про иньші ніякі причини і подробиці резигнації п. Белї урядови Українського Робітничого Союза зовсім нїчо невідомо.

Яка отже для мене позістає дорога, щоб загалови членів У. Р. Союза сказати правду?

Відповідати на всї листи, які дістаю від людий, се для мене є абсолютно неможливим!

Написати правду, значить не большевицьку облуду, в органі, — і так не помістять, а додатково ще в живі очи — вибачайте добрі люди — брешуть!

На початок занализуємо осьті їх брехнї: Пишуть приміром, що Беля „не інтересував ся" політикою, бо — кажуть — поза записанєм, кілько від якого відділу прийшло гроший, не мішав ся в нїяку політику.

Тут панове большевики здорово збрехали!

Коли Беля „мішав ся" до політики і брав по змозї в ній активну участь, то теперішні большевицькі „лїдери" від „Народної Волї" пасли ще кози та довбали в носах...

Беля нагло змінив своє становище, будучи на зїзді урядників українських запомогових організацій в Ню Йорку 8. падолиста, де нібито заприязнив ся я з п. Ядловським і нібито „нагло заінтересував ся" політикою, а навіть — о Господи, прости менї гріха! — дав я нібито вибрати себе до уряду Української Ради, чи там як...

Се друга з ряду партацька брехня!

З п. Ядловським я не потребував аж дня 8. падолиста 1918 р. заприязнитись, бо я з ним знакомий вже від кільканайцяти літ. З ним і з прочими піонірами української справи в Америці я не тільки був і є заприязнений, але з ними я спільно працював і будував запомогові організації — як бачу, якраз на се, щоб тепер усяка большевицька дрянь мала коло чого вішати ся та — вибачайте за слово — рити!

Беля виступив з несподіваним домаганєм, аби „Народна Воля" змінила свій політичний напрям. Се третя брехня, та ще й підшита большевицькою злобою!

Беля не тільки „аж тепер", але від ряду лїт був за тим, аби орган організації, видаваний грошем народу, займав ся передівсїм справами організацийними, а політику партійну щоб лишив на боці, бо вона не тільки не причиняєть ся до скріплення організації, яка складає на орган гроші, але ще знеохочує загал членів та деморалізує народні справи Українців в Америці.

Загляньте но, панове большевики, в протокол з річного засїданя головних урядників з мая 1918 р., хто то реферував, і чи всї головні урядники У. Р. Союза, незасліплені вашою партійною дурійкою, не прикеснули і одноголосно не ухвалили мое внесене, щоб „Народна Воля" більше займала ся організаційними справами, ніж вашою, сказатиб, розбишацькою політикою?

Чи виповнили ви, панове, се, що ухвалив цїлий головний виділ людий, яких організація вибирала і ставляла пильнувати добра організації?

Значить, ви прямо зігнорували ухвали головних урядників. Чому? — Я знаю чому, а прийде ще час і я се скажу загалови членів.

Беля став до роботи в однім з тутешних банків безпроволочно після того, як контрольори У. Р. Союза переглянули його книжки і найшли їх в порядку.

Щасте отже велике, що Белеві книжки були в порядку... егеж... Але і тут Беля не без вини, бо став до роботи в банку... Ого! Яка-б то була большевицька радість і весїлє, колиб так той зненавиджений Беля замісць до банку мусів іти працювати на старі літа назад до майнів, або до фабрики!... Ось тут йому трясця! Ми, большевики, думали, що коли виженемо Белю, то змусимо його нашою „політикою", щоб зробив комусь з наших „товаришів" місце, а той холерник замісць іти здихати на улицю, поглядав собі роботи „панської", в банку... Ой, матінко большевицька!

Шановні читачі „Свободи" дарують, що я забрав їм аж стільки дорогого місця на отсе моє оправдане. Та, о скільки Хвальна Редакція позволить, я постараю ся на будуче ласкавим читачам се чимсь интереснїйшим нагородити...

Михайло Беля.

НЮ ЙОРК, Н. Й.

Читайте і другому передайте!

Заходом Української Народної Громади в Ню Йорку, аматори „Драм. Кружка" Укр. Нар. Громади відограють

В СУБОТУ, 21. ГРУДНЯ 1918 Р.

в Українськім Народнім Домі, 217-19 Іст 6-та ул., Ню Йорк

ПРЕДСТАВЛЕНЄ

ЖИДІВКУ ВИХРЕСТКУ

одна з найкрасших драм на 5 дій п. І. Тогобочного.

ДІЄВІ ОСОБИ:

Лейба..............п. С. Комишевацький
Сара, його дочка...............
...............п-на К. Іваночківна
Кулина, її дочка...п-ні М. Мельникова
Степан, її син............п. В. Лазута
Пріська...........п-ні М. Комишевацька
Панас Стерия...........п. Ф. Бражник
Оришка............п-на А. Грещуківна
Тарас, селянин...........п. С. Кущий
Мусій, селянин...........п. К. Ількив
Парубки і дівчата.

Режисер: п. С. Комишевацький.
Орхестра Тов. ім. М. Лисенка.
Початок точно о годині 8-мій вечером.
Вступ 50 центів. Гет-чек даром.

Українці! Отсим дирекція драматичного кружка Укр. Нар. Громади просить Вас прибути на представленє „Жидівка Вихрестка", одної з найкрасших штук нашої драматичної літератури. Хто любуєсь драмою, хто студіює її цїхи певно не відмовить сего зазиву. 151-52

Дирекція Драматичного Кружка Укр. Нар. Громади.



Спеціяліста висше 25 літ.

Порада даром.

Мої ціни є умірковані.

Коли Ви Не Мали Успіху в Привернсню Здоровля

ПРИЙДІТЬ ДО МЕНЕ

з кождою хронічною, нервовою або скомплікованою недугою, котра вимагає услуги спеціялісти. Дорога до сейчасового повороту до здоровля стоїть для Вас отворена. Моєю методою є лічити жерело недуги і в сей спосіб даю висліди спричинюючи постійне поліпшене в терпінях і в лїченю.

Нечиста кров, Недуги скірні, Недуги нирок, Недомаганя міхура, Простатітіс, Недуги жолудка.

Руптура і Гемороїди лічені з добрим успіхом без операції, Ревматизм, Біль серця, Нервове обезсилене, Прищі, Біль голови.

Нервове почуте обезсиленя, Нервове лихе травлене, Нервове вичерпане, Болї в хребті, Рани в устах і на язику.

Всі другі недуги які є вислідом тих терпінь.



Нечиста кров і недуги скірні лічені з добрим успіхом.--Модні встрикуваня і Серум.

Dr. WILLMARTH, спеціяліст,
138 WEST 34th STREET, NEW YORK, N. Y.

Години урядові: 10—4 і 6—8. В неділї і правильні сьвята 10—2. 81—



КОЛЯДИ

:-:-: і :-:-:

ЩЕДРІВКИ

:-:-: на :-:-:

РІЗДВО ХРИСТОВЕ І БОГОЯВЛЕНЄ

з додатком пісень страстних, воскресних і инших пісень церковних.

ЦІНА 25 ЦЕНТІВ.

Замовленя висилайте враз з грішми на адресу:

„SVOBODA"
83 Grand St., Jersey City, N. J..

ВЕЛИКА ОФЕРТА НА СЬВЯТА!



Коли хочете мати добрий годинник, то не жалуйте видати кілька долярів більше, але за те будете мати добрий годинник, котрий Вам вистарчить на ціле житє. Відомо кождому, що за малі гроші жадна фірма не може продати доброго годинника. Дешеві годинники, що їх продають другі не є дуже вартісні, бо є з найдешевшого сорта, а купуючий такий годинник, пізнїйше має лише втрату, бо дешевий годинник псує ся скоро і мусить його часто давати до направи, а направа коштує його більше чим коли би з першу заплатив пару долярів більше за добрий годинник. Хто жалує видати пару долярів більше за добрий годинник, той видає пізнїйше більше на направу дешевого годинника, а коли докучить ся направляти, то кидає його і купує новий годинник. Отже скупий два рази тратить. Але наші годинники є найлучшого виробу які колинебудь були на базари і з наших годинників є кождий вдоволений. Гляньте тепер на сей гарний годинник, котрого механізм виробили найлучші механіки годинникарські, він є "EXTRAGOOD" на 21 камінів, час держить о много точнійше, чим другі годинники, коверти є гравіровані в ріжнородні ЩИРО ЗОЛОТІ ПОЯСКИ і є дуже гарні. Механізм і коверти є гарантовані на 25 літ. Він є так добрий, що жаден другий годинник на 21 камінїв йому не дорівнає. Сей годинник продає ся дїйсно за таку ціну по складах яка є подана на коробці $25.00 і він сї гроші варта, але ми, щоби запізнати загал з нашою фірмою, знизили ціну на сї годинники перед сьвятами і будемо їх продавати по $16.75 через короткий час. В случаю невдоволеня в 30-ти днях, можна його нам звернути, а ми звернемо гроші. Рівночасно з годинником висилаємо гарний (gold filled) ланцюшок вартости $3.00. ДАРОМ також кождому вишлемо сей гарний грубо посріблений столовий комплет, котрий складає ся з 26-ох частий. В нїм є 6 ложок столових, 6 ложочок до чаю, 6 ножів столових і 6 вилок, 1 ніж до масла і 1 осібна ложочка до цукру. То все є з доброго сорта, гравіроване в відмінних родах в гарній коробці. Такий комплет продає ся по складах по $7.00 і висше, а у нас дістанете його кождий даром в дарунку, хто замовить висше описаний годинник. Коли отже хочете користати з сеї оферти, то пришліть нам лише 50 центів, як завдаток, а ми сейчас вишлемо сей годинник а рівночасно дарунки даром. Решту гроший заплатите коли вже принесуть Вам на Вашу адресу. Уважайте, що се є найбільша оферта яку колинебудь яка фірма зробила, отже не повинні Ви її оминути, бо такої оферти більше нїколи не будете мати. Пишіть сейчас на адресу: 145,8,51



PRACTICAL SALES COMPANY,
1219 North Irving Ave., Dept. 55, Chicago, Ill.

СЕ БУДЕ НАЙКРАСШИМ І ЦІННИМ ДАРУНКОМ.

Сей гарний перстїнь робить на кождім приємне і гарне вражінє, бо звісно що підкову уважаєсь як знамя щастя, і є найбільше артистичним і милим набутком, який Ви доси ще не бачили. Підкова є зроблена з правдивого золота а цьвяшок з правдивого стерлїнґового срібла, та з гарним правдивим діямантом. Відповідний для мущин, женщин і дївчат і коштує всего $2.75. Другий перстїнь тогосамого виробу, але з правдивого 14 К. золота коштує $7.00. Коли Ви хочете мати один з тих гарних перстенів, витніть се оголошене і вишліть до нас враз з мірою яку хочете, а ми вишлемо Вам відворотною почтою. Грошї заплатите, коли перстїнь буде у Ваших руках і коли поносите його через тиждень і покажіть Вашому ювилерови, а коли не будете вдоволені, то звернемо Вам гроші. Лише не зволікайте, а пишіть нині на адресу: 151ч4



UNIVERSAL SALES CO., 512 W. 37th St., New York, N. Y.

ХРОНІЧНІ І НЕРВОВІ НЕДУГИ ЛІЧИТЬ СЯ

Коли ви не могли бути доси виліченї, то не зневірюйтесь, а прийдїть і піддайте ся БЕЗПЛАТНОМУ оглянен̄ю та дізнайте ся про нашу опінїю і пораду.

ЩО ПИШЕ ЗАДОВОЛЕНИЙ ПАЦІЄНТ

П. Бен Субоч, 149 Проспект Еве., Байон, Н. Дж., каже: „Я був хорий через 18 місяців. Я був дуже ослаблений, менї долягали болї по цїлім тїлї, болї голови, завороти, витворювались гази і млоїло мене. Кромі недиспозиції жолудка і серця, мої нирки були заражені. Перед двома місяцями лїкар компанїї Стандард Ойл заявив менї, що коли я не подужаю до 30-ох днів, я втрачу своє занятє. Тепер я чуюсь добре. Мої терпіня уступили. Моє серце ділає правильно, млоєне уступило і я знов чуюсь добре.

(Підписаний) Бен Субоч.

МУЩИНИ І ЖЕНЩИНИ

Коли Ви терпите на яку хронїчну, нервову, кровну, шкірну або скомплїковану недугу; або коли Вам долягає терпінє жолудка, нирок, міхура, то прийдїть на пораду ще нинї, щоби

НАЙТИ ПОМІЧ ТАМ, ДЕ МОЖНА ЇЇ НАЙТИ.

Довгі лїта досьвіду в лїченю НЕРВОВИХ, ХРОНІЧНИХ І СКОМПЛІКОВАНИХ НЕДУГ уможливляють дати Вам методичне Електро-Медичне Лїчене, яке дало поміч підчас коли инші методи завели, а затим много терплячих уратовало ся від мук і небезпечних операцій.

ПАМЯТАЙТЕ: Зволїкане, недогляд і невластиве лїчене є небезпечною. Прийдїть до мене, коли потребуєте помочи досьвідченого і у все засмотреного спеціялісти. 148—

Години офісові: 9. рано до 8. веч. **Drs. DOYLE & LEWIS** В неділї від 10. до 2. попол.

149 Sixth Ave., Bet. 42nd & 43rd Sts., New York

ПОЗІР! НЮАРК, Н. ДЖ.

Повідомляємо всїх членів читальнї, що **в суботу, дня 21. грудня 1918 р.** відбудуть ся

ПЕРШІ ЗБОРИ ЧЛЕНІВ,

на яких мають полагодити ся важні справи.

Збори відбудуть ся **в Шкільній Гали під числом 93 Ван Бюрен стр., о год. 7-ій вечером.** 51

Просить ся всїх Українців, щоби зійшли ся на сї збори та заохотили до вступленя в члени читальнї старших хлопців і дївчат.

ЗА УРЯД ЧИТАЛЬНІ:
Юрій Швець, голова,
Іван Пивоварук, касієр,
Олекса Лисак і Вас. Пастух, секр.,
Кирило Романишин, бібліотекар.

ВЕСЕЛИХ СЬВЯТ

РОЖДЕСТВА ХРИСТОВОГО.

З нагоди Різдвяних Сьвят не забудьте вислати желаня до родини, знакомих та приятелів, чим дасьте доказ вашої щирої памяти для них. У нас дістанете гарні річи, котрі будуть тревалою памяткою для ваших найдорожших. Читайте уважно, вибирайте і на час замовляйте:

ПАПІР ЛИСТОВИЙ з друкованим желанем і образком,6 штук з ковертами ... 15 ц.

КАРТКИ ПОЧТОВІ з гарними малюнками, з українськими написами, 10 штук ... 50 ц.

Картки вишивані шовком, на яких красуєть ся американський і український прапор, або цьвіти з желанем Різдвяних Сьвят або Нового Року, 1 штука коштує ... 25 ц.

Картки з Ангелом і друкованим желанем ... 5 ц.

Такі самі картки маємо в польській і литовській мові по 5 ц. і вишиті шовком по ... 25 ц.

СКЛАДАНІ ВІВТАРИКИ (ШОПКИ.)

Розмір 3x5	цалів	10 ц.
„ 4x6	„	15 ц.
„ 5x7	„	20 ц.
„ 8x12	„	30 ц.

КОЛЯДИ і пісни церковні ... 15 ц.

Замовленя і гроші посилайте на адресу: 147-56

UKRAINIAN BOOK STORE,
439 North Sixth Avenue,
SCRANTON, PA.

ДО ВСІХ ІНТЕРЕСОВАНИХ.

Я терпів більше як 12 лїт на долеглива болї голови, нервовість, болї в хребті і жолудку, мав лихий апетит, ослаблене і запір. Я ходив з трудностию. Я радив ся кількох лїкарів, однак здавалось, що вони не були в силї розпізнати мою недугу і не могли помочи менї.

Одного дня я перечитав оголошене д-ра Ганнона і я віддав себе сейчас під його опіку. Без жадної втрати часу від мого занятя, він дав менї поміч за першою візитою і менї поліпшалось. Тепер по 3-місячній опіці я повернув до здоровля. Всі болї уступили. Я можу добре ходити, і коли передтим я міг заледви дещо їсти, то тепер я маю чудовий апетит і менї все що їм смакує. В дїйсности мій стан є так знаменитий, що Ви майже не повірили би що я був хорий.

Я є вельми вдячним сему знаменитому специялїстови і складаю радо сю заяву, щоби і другі могли пізнати як много добра він робить для недужих людий.

ПАВЛО КОВАЛИК,
723 Willow Ave., Hoboken, N. J.
Aug. 11, 1918.

Читайте понизше оголошене д-ра Генона.

ЧИ ВИ Є ХОРІ?

Коли терпите на якусь нову скомплїковану або застарілу недугу а потребуєте помочи спеціялїста

ПРИЙДІТЬ ДО МЕНЕ — А Я ДОВЕДУ ДО РЕЗУЛЬТАТУ

скоро, тривало і за малу нагороду, без нїякої перерви у Вашім занятю. Мої офіси находились через довгі роки в тім самім будинку, і мене знають як осторожного, ревного і успішного спеціялїста. Одна візита в моїм офісї і точна екзамінація упевнить Вас, що я зверну Вас на дорогу яка веде до здоровля.

КОЛИ ВИ ТЕРПИТЕ

хронічні болї голови, заворот голови, привиди, маячить ся Вам в очах, слаба память, слабі і непевні нерви, безсонність, болї в карку і хребті, ревматизм в суставах, слабість горла, шкірні клопоти, недомаганя жолудка і кишок, невральгічні болї, виступи на язику і запір, прийдїть до мене.

ПРИМІНЮВАНЄ ЕЛЕКТРИКИ, ЗАШКІРНІ ВСТРИКУВАНЯ І ІНГАЛЯЦІЙНІ МЕТОДИ УПЕВНЯТЬ ВАС ПРО УСПІШНІ ВИСЛІДИ ЛІЧЕНЯ.

Порада зовсім даром.
Прийдїть нинї. Не відкладайте.

Dr. HANNON
СПЕЦІЯЛІСТ
146 E. 14th Street, New York, N. Y.
Напроти Tammany Hall

Години офісові: Денно від 9. рано до 4. попол.—Вечер: від 6. до 8. В неділї і призпані сьвята: від 10. до 2. в полудне лише.

Осібний почекальний покій.

ПОЗІР! УКРАЇНЦІ З БРУКЛИНА І ОКОЛИЦІ! ПОЗІР!

Заходом української шкільної дїтвори при церкві св. Духа в Бруклинї, Н. Й. пораз перший відограєть ся представлене

ПОДОРОЖ СВ. О. НИКОЛАЯ

В НЕДІЛЮ, ДНЯ 22-го ГРУДНЯ 1918 Р.

в церковній гали, 162 Норт 5-та улиця, Бруклин, Н. Й.

ПРОГРАМА:

1. „Гей там дїтвора" ... хор шкільних дїтий
2. Деклямація „Я більше не плачу", О. Олесь ... Й. Стахнїцький
3. „Мово рідна" ... хор дїтий
4. Деклямація „Циганська смерть", Руданського ... Андрій Балко
5. „Оу я лузї, при березї" ... хор дїтий
6. Деклямація „Голос надії", Б. Лепкий ... Марія Заверуха
7. „Урра, урра!" ... хор дїточий

ДІЄВІ ОСОБИ:

Св. О. Николай ... п. І. Флїнта
Ангел ... школярка Марія Кмита
Бабуся, лїт 60 ... Марія Заверуха
Петрус, унук ... Богдан Ягелло
Федьо, унук ... Іван Гавришко
Орися, унучка ... Анна Тижщик
Парубок, лїт 30 ... Андрій Балко
Хайвола, жид ... Іван Каспрович
Микитка, чортик ... Андрій Балко

Управитель С. Ягелло.

Початок о годинї 6-ій вечером. :-: :-: :-: Вступ 25 центів.

Шановні Родимці! Шкільна дїтвора в Бруклинї, Н. Й., дає пораз перший представлене „Подорож св. О. Николая" (де св. Николай являєть ся з подарунками і роздає їх між дїтий. Дїти наші се наша надія, тому вартає приглянутись їх першому виступови. Ваша присутність заохотить їх в дальшій науці і додасть їм відваги на дальше. Крім представленя, будуть всякого рода розривки; буде приміром вигравка на гуску, яку підчас представленя жид украв у господаря. Будуть і инші річи на вигравку. Ми сподїваємо ся, що Шановні Родимці загостять на се представлене, де буде гомоніти рідна мова, рідна пісня й деклямація. Хто прийде той не пожалує. 149і151

Дохід призначений на фонд шкільний.

РУХ У ВІДДІЛАХ У. Н. СОЮЗА.

РОЧЕСТЕР, Н. Й. Повідомляєть ся членів бр. св. Йосафата, що річний мітинґ відбудеть ся в неділю, 22. грудня, о годинї 2.30 пополудни. Кождий член маєть ся явити, бо є важні справи до полагодженя, як поправлене статута братського, вибір нового уряду і т. п. Будеть ся принимати нових членів до братства за половину вступного, а до У. Н. Союза після статута. Кождий член має вирівнати свої залеглости. Котрий член не прийде на сей мітинґ, заплатить кару, яку братство ухвалило. — М. Рудий, секр.

ЕЛІЗАБЕТПОРТ, Н. ДЖ. Сестрицтво „Любов", від. 37, повідомляє всї свої членицї, що місячний мітинґ відбудеть ся в неділю, 22. грудня б. р., о годинї 3-тій пополудни, в гали Лютвіна при Савт Парк і Фронт стр. Наші мітинґи будуть тепер відбувати ся завше в гали Лютвіна, кождої третої неділї по першім. Просимо сходити ся скорше на мітинґ, то скорше розійдемо ся домів. Просить ся тих жінок і дївчат, котрі не належать до У. Н. Союза, нехай прийдуть на наш мітинґ, а ми їх радо приймемо. Час Вам вже раз прогнати тих жидівських агентів, котрі Вас заманюють до инших організацій. Наш У. Н. Союз не накидає на своїх членів по 5 долярів розмету, так як инші організації. Приглянъте ся, яке нарікане в тих організаціях. Отже прийдїть і впишіть ся до У. Н. Союза і до сестрицтва „Любов". — Е. Нерода, предс.; Е. Цимбалюк, кас.; Е. Кардаш, секр.

ДЖЕРЗИ СІТИ, Н. ДЖ. Бр. св. Стефана, від. 391, повідомляє своїх членів, що річний мітинґ відбудеть ся в суботу, 21. грудня, точно о 8-мій годині вечер, в гали церковній при ул. Сусекс і Ґрін. На сей мітинґ мають явити ся всї члени, бо є важні справи до полагодженя. Неявивший ся член заплатить $1.00 кари, а урядник $2.00. — С. Махнич, предс.; Й. Долошицький, кас.; І. Мікула, секр.

ОЛИФАНТ, ПА. Бр. св. Кирила і Методія, від. 86, буде мати річний мітинґ в неділю, 22. грудня б. р. На тім мітинґу будеть ся принимати нових членів без вступного до братства, а до У. Н. Союза після статута. Буде ся вибирати новий уряд, буде касовий звіт і т. д. Неявивший ся член заплатить кару $1.00, а урядник $3.00. — Н. Кісільовський, предс.; С. Петрочко, секр. Д. Хомин, кас.

ВІЛКСБЕРИ, ПА. Бр. св. Івана Хрестителя, від. 223, повідомляє своїх членів, що місячний мітинґ відбудеть ся в неділю, 22. грудня. Позаяк є богато важних справ до полагодженя, тому кождий член обовязаний на тім мітинґу явитись. Рівночасно повідомляєть ся всїх членів, щоби кождий взяв участь на 25. грудня с. р. у відсьвяткованю десятьлїтного ювилею основаня нашого братства. З огляду на се, що братська Служба Божа і панахида за померших членів розпічнеть ся о 9-тій годинї рано, просить ся прибути на час. Опісля всї члени зійдуть ся до галї, де відбудеть ся річний мітинґ. Котрий з членів не явить ся в церкві і на річнім мітинґу, заплатить $2.00 кари. — І. Каршин, предс.; П. Добош, кас.; І. Малищак, секр.

НОРТГЕМПТОН, ПА. Тов. „Українські Січові Стрільці", від. 44, повідомляє всїх своїх членів, що річний мітинґ відбудеть ся в неділю, 22. грудня, о годинї 2-гій пополудни. Обовязком кождого члена явити ся на той мітинґ і вирівнати свої залеглости. Будеть ся принимати нових членів до братства без вступного, а до У. Н. Союза після статута. Старий уряд здасть звіт зі свого діловодства за рік 1918, і буде вибір нового уряду. Неявивший ся член заплатить кару після статута товариства. Всї як один прийдїть і приведіть хоть по одному новому членови, щоб наше товариство стало так славне, як було перше братство Успенія Пресв. Богородиці, від. 33 У. Н. Союза. — С. Кудрик, секр.

ПЕНН АЛЛЕН, ПА. Бр. св. Димитрія, від. 95, повідомляє всїх своїх членів, що річний мітинґ відбудеть ся в неділю, 22. грудня, о 2-гій годинї пополудни, в домі Юрка Данила. Буде вибір нових урядників. Котрий член не явить ся на тім мітинґу, заплатить кару 50 цнт., а урядник $1.00. — Т. Гурин, секр.

МОНЕССЕН, ПА. Бр. св. Петра і Павла, від. 338, повідомляє своїх членів, що річний мітинґ відбудеть ся в неділю, 22. грудня, в гали церковній, зараз по Службі Божій. Обовязком кождого члена явити ся, бо буде вибір нових урядників. Пригадуєть ся довгуючим членам, щоби вирівнали свої вкладки, бо инакше зістануть суспендовані. Будеть ся принимати нових членів до братства без вступного, а до У. Н. Союза після статута, тож добра нагода тепер вступити тому, хто ще не належить до жадної української організації. Котрий член не явить ся на сїм мітинґу без важної причини, заплатить кару 50 цнт., а урядник $1.00. — П. Янковський, секр.

ДЖАНСТАВН, ПА. Бр. св. Николая, від. 300, повідомляє всїх своїх місцевих і позамісцевих членів, що річний мітинґ відбудеть ся в неділю, 22. грудня, зараз по Службі Божій. Обовязком кождого члена явити ся на тім мітинґу і вирівнати свої довги. Будуть важні справи до полагодженя і будеть ся вибирати новий уряд. Неявивший ся член заплатить кару $1.00, а урядник $2.00. — Я. Яцунич, секр.

СКРЕНТОН, ПА. Бр. св. Володимира, від. 162, повідомляє всїх своїх членів, що цїлорічний мітинґ відбудеть ся дня 22. грудня, в гали церковній на долї. Сей мітинґ припадав на 29. грудня, але на сей місяць зістав змінений з причини, що є богато справ. Отже просить ся всїх членів, аби явили ся на мітинґу сеї неділї, а найважнїйша річ для членів з Бервік, аби явили ся. Котрі члени схотять забрати переступні листи, то на річнім мітинґу можуть се зробити. — І. М. Василиків, предс.; І. Ткач, кас.; В. Ґорийовський, секр.

КУРТІС БЕЙ, МД. Бр. св. Петра і Павла, від. 81, повідомляє своїх членів, що річний мітинґ відбудеть ся 22. грудня, в 1-шій годинї пополудни, в домі парохіяльнім. На тім мітинґу мають явити ся всї члени, бо буде вибір нових урядників. Будеть ся принимати нових членів без вступного до братства, а до У. Н. Союза після статута. — В. Чачка, предс.; Т. Валега, секр.

ШІКАГО, ІЛЛ. Бр. св. Димитрія, від. 301, повідомляє всїх своїх місцевих і позамісцевих членів, що спеціяльний мітинґ відбудеть ся в суботу, 21. грудня, о годинї 6.30 вечером, в церковній гали при Ірі стр. На сей мітинґ мають явити ся всї члени, бо маємо дуже важні справи до полагодженя. Неявивший ся член заплатить кару 50 цнт., а урядник $1.00. — В. Мельник, предс.; І. Спімборський, секр.; І. Вишньовський, кас.

ШІКАГО, ІЛЛ. Отсим подаєть ся до відома членам бр. св. Юрія, від. 379, що річний мітинґ відбудеть ся дня 25. грудня, о годинї 6.30 вечер, в гали церковній при ул. Ірі і Робей. Всї члени мають явити ся, бо є важні справи до полагодженя. З огляду на те, що сей мітинґ буде послїдним в сїм році, відзиваємо ся до тих членів, котрі мають залеглий довг, щоби прийшли і свій довг вирівнали, бо в противнім разї будуть суспендовані. Будеть ся вибирати новий уряд і будеть ся принимати нових членів без вступного до братства, а до У. Н. Союза після статута. Неявивший ся член заплатить $1.00 кари, а урядник $2.00 і ся кара не буде дарована. — І. Багрій, предс.; С. Багрій, кас.; Т. Кухар, секр.

ЖМІЄЧНИК є одним з найлїпших домашних лїків і певним средством против ревматизму, болїв плечий, коленя і болїв грудий. Є помічне на болї голови, на болї суставів у рук і ніг, на легкий паралїж карку, болї горла і зубів. СЕЙ ЛІК Є ВИРОБУ СЛАВНОГО Д-РА ХМЕЛЬНИЦЬКОГО.

Відносіть ся до ґенерального аґента, залучаючи 3-центову марку на відповідь. 14ч—

MIKE FEDIW,
3 WASHINGTON AVE.,
HASTING ON HUDSON, N. Y.

ТОВАРИШ ОБІКРАВ

читаємо часто в часописях. А чому? Тому, що ми переховуємо наші доляри в скринях, в кишенях губимо, в ліжках. Чиж годить ся так нехтувати тяжко і з трудом зароблені гроші? Можливо, що Ви доси ще не потерпіли, але чи Ви можете ручити за будучність? ПОСЛУХАЙТЕ, що я Вам вишлю!! Пояс **„НЕВИДИМКА"**, в якім Ви можете стало переховувати свої гроші і дорогі річи. Сей пояс зроблений з неперемакальної, тревалої матерії з металевими спряжками. Він є незвичайно вигідно зладжений для ношеня на голим тїлї і при роздяганю в цїлковито незамітний. Ціна 1 доляра. Пересилка 10 цнт., а убезпечена посилка 20 цнт.

Такий пояс зроблений з чистої шкіри **2 доляри** і кошта пересилки.

Кождий пояс **„НЕВИДИМКА"** ґварантований і єсли Вам неподобаєсь, охочо звернемо Вам гроші. Пояс **„НЕВИДИМКА"** потрібний для кождого нашого чоловіка, а особливо для тих, що думають вертати до краю. Коли Ви замовите 2 пояси, то я безплатно додам правдивий краєвий скіряний пулярес на дрібні гроші. Пояс **„НЕВИДИМКА"** є гарним сьвяточним дарунком. Гроші присилайте моні-ордером, або в листі на адресу: 146сч51

A. G. LE HEART,
Box 2, General Post Office,
New York City.

ФІЛЯДЕЛЬФІЙСЬКИЙ СПЕЦІЯЛІСТ ДЛЯ МУЩИН І ЖЕНЩИН

Доктор Васерман,

який лічить успішно хороби жолудка, легких, серця, утроби і нирок, ревматизм і всі недуги крови і скірні вилічить в як найкоротшім часї так, що не потребуєте переривати своєї роботи.

Його офіс має нову машинерію до бадання і лїченя недуги. Він також ужиає X-RAY машини яка є необхідна для лїкаря. Перша візита є у него за дармо тому, щоби переконати ся чи можна вилічити чи ні, позаяк невилічимої недуги він не береєь лїчити. 106—

Doctor WASSERMAN, 1335 ARCH STREET, PHILADELPHIA, PA.

Офісові години від 9. рано до 8. вечер. В неділї від 10. рано до 2. попол. Голосіть ся особисто, бо почтою не лічу. Можете говорити по українськи.

Др. КАУФМАН

УКРАЇНСЬКИЙ СПЕЦІЯЛІСТ З ОДЕСИ

Єсли хочете совісної поради в якій небудь Вашій недузї. Прийдїть до д-ра КАУФМАНА, з ним в рідній мові поговорите, він Вам скаже відразу, і пізнає ся на Вашій недузї, чи Вам лїчене що поможе.

Др. Кауфман ЛІЧИТЬ всї отсї недуги: МУЖЕСЬКІ І ЖІНОЧІ. Задуху (астму) лічить новою машиною примінюючи електрику і помповане воздуху. ДР. КАУФМАН лічить затроєня і неправильности крови, ревматизм, ломане костий, болї голови, завороти, болї крижий, недуги жолудка, катар легких і жолудка, нирок, міхура, паралїж, випадане волося. Лічить всї жіночі недуги, яко АКУШЕР СПЕЦІЯЛІСТ.

ЛІЧИТЬ УСПІШНО ІНФЛЮЕНЦУ І ЗАПАЛЕНЄ ЛЕГКИХ.

Др. КАУФМАН 111 East 7th Street, NEW YORK

Год. офісові: що дня від 9. рано до 9. веч., в неділю від 9. рано до до 4. пополудни. — Телефон Орчард 6352



НЕ ТЕРПІТЬ

КОЛИ ПОМІЧ МОЖНА ТАК ЛЕГКО ОСЯГНУТИ.

Я маю понад 30-лїтну практику в лїченю всїх недуг **крови, нервових слабостий, болїв жолудка, міхура, скірних, утроби, нирок** і инших ріжнородних **недуг мущин і женщин.**

Я маю ріжнородні знамениті електричні машини для успішного лїченя. Моє бадане є грунтовне і коли того потреба вимагає я уживаю також **мою сильну Х-Рей машину.** 120—

Щонебудь Вам долягає, прийдїть до мене сейчас і порадьте ся мене з довірем. — Порада даром. **ЛІЧИТЬ СЛАБІСТЬ ІНФЛЮЕНЦИ.**

Години урядові: Буденно від 9—4 і від 6—3, в неділї від 10—1.

408 Sixth Ave., PITTSBURGH, PA. **Dr. MANSHIP** напроти Кауфмана і Баера.



НЕДУЖІ МУЩИНИ І ЖЕНЩИНИ

Коли Ви не могли найти доси пільги у Ваших терпінях і чуєтесь зневірені та втратилисьте надію, то зголосіть ся і віддайтесь безплатним оглядинам; переконайте ся що я можу для Вас зробити. Я маю 17-лїтну практику медичну і операційну в лїченю ХРОНІЧНИХ, НЕРВОВИХ І ЗЛОЖЕНИХ НЕДУГ МУЩИН І ЖЕНЩИН, а Ви осягнете користи з мого досьвіду кождого разу, коли лише мене відвідаєте. Я приміню для Вас найновійші наукові методи лїченя, так електричні як і медичні, якими розпоряджаю. Колиб після моєї опінії я не міг би Вам помочи, то я не хочу Ваших гроший. Коли Ви є недужі, немічні, нервові або вичерпані, порадьте ся мене ще нинї.

МУЩИНИ І ЖЕНЩИНИ

КОТРІ ТЕРПЛЯТЬ НА ХРОНІЧНІ, НЕРВОВІ, КРОВНІ, СКІРНІ АБО ЗЛОЖЕНІ НЕДУГИ, АБО КОЛИ ВИ Є ДІТКНЕНІ НЕДУГАМИ ЖОЛУДКА, КИШОК, УТРОБИ І НИРОК, АБО КОЛИ МАЄТЕ РЕВМАТИЗМ, БОЛЇ В КРИЖАХ І СУСТАВАХ, УТРАТИ АПЕТИТУ, БОЛЇ ГОЛОВИ, ЗАПІР, ЗАВОРОТИ, КАТАР ГОЛОВИ, НОСА І ГОРЛА, ПОРАДЬТЕ СЯ МЕНЕ.

НЕ ВИТРАЧУЙТЕ ВЖЕ БІЛЬШЕ ЧАСУ НІ ГРОШИЙ.

Мої офіси є заосмотрені новими електричними і механічними апаратами, які дали поміч, коли другі методи завели. 144—

Сотки операцій як у мущин так і женщин уникнено через скоре і властиве застусоване наукових метод.

Мої цїни за лїчене є дуже умірковані і не більші тих, які Ви можете і хочете заплатити за поміч і користь яку я Вам уділю.

ПАМЯТАЙТЕ. Порада і ОГЛЯДИНИ даром. Зволїкане, недогляд і невластиве лїчене є небезпекою. Прийдїть до мене, коли потребуєте помочи досьвідченого і у все заосмотреного спеціялїсти.

Години принятя: від 9. до 4. попол. і від 6—8 вечер. **Dr. RUSSELL,** В неділї і сьвята від 10-ої до 2-гої в пол.

176 E. Jefferson Ave., одні двері на схід від Вудвард, DETROIT, MICH.

Коли чоловік є хорий



то першою річию, яку він хоче знати є „де знайти доброго лікаря".

Коли звернете свої кроки впрост до заведеня Др. Кафмана, 607 Маркет Стріт, Філядельфія, то знайдете практичних спеціялістів за якими шукалисьте без страти часу і гроша на инших лїкарів.

Коли його відвідаєте то завважите, що лїкар є дуже обережний в видаваню діягнози вашої слабости; то є, що він шукає докладно чаго Ви хорі. Його заведеня є заосмотрене в модні і докладні апарати, так що коли потреба аналїзи крови, хемічної аналїзи мочи, оглядин лучами Х-рей, або що иншого, то він має під рукою для Вас. При помочи тих розслїдів докладного розслїджена недуги мущин, неможливим є помилка.

Лїкар скаже Вам яка є умірковона ціна за лїчене. Жаден чоловік не може відійти задля браку гроша. Кождий робітник може числити на поміч лїкаря, наколи може сплачувати йому належитість тижнево або місячно, як може, а його оплата задля його великої практики є так низька, що жаден хорий не повинен обавляти ся йти до него. 81-33

Його інституція має кождий найновійший апарат до оглядана хорих: Статік, Ґалванік, Дарадік і Гай Фріквенсі Електрісіти; Озоне Інгалаторіюм, Електрік Осцілаторс, і инші модерні апарати.

ВІН ЛІЧИТЬ ВСІ НЕРВОВІ, ХРОНІЧНІ І ЗАДАВНЕНІ НЕДУГИ, ЯК: СЕРЦЯ, ЖОЛУДКА, УТРОБИ, НИРОК, ПОЗНАКИ МОЧОВІ.

Прийдїть до него і станьте здоровим.

Оглядини і порада даром.

ОПЛАТА НИЗЬКА І МЕДИЦИНИ ДАЄСЬ.

DR. CAUFFMAN, 607 MARKET STREET, Philadelphia, Pa.

ГОДИНИ: від 9-ої рано до 8-ої вечер; в неділї від 10-ої рано до 1-ої попол.

АМЕРИКАНСЬКІ ВІСТИ.

Всенародне віче в Пасейку, Н. Дж.

Сеї неділї, 22. грудня, о 1-шій годині пополудни, в церковній галї відбудеть ся заходом всїх місцевих українських товариств **всенародне віче** в справі теперішної української ситуації. Наради будуть відбувати ся під проводом місцевого пароха, о. В. Меренкова. Між иншими справами буде вибір Місцевого Українського Комітету.

На се віче запрашаєть ся всїх пасейських Українців.

До Українців у Ватербури, Конн.

В неділю, 22. грудня б. р., о годині 1-шій пополудни, відбудеть ся в Ґарден гали, 168 Іст Мейн стр., Ватербури, Конн., **відчит.**

Дорогі Родимці! Просимо Вас всїх, котрі чуєте ся синами України, прибудьте на той день, заповніть галю тай поможіть нашим братям, котрі свою кров проливають за Україну. — **Комітет.**

Перший український церковний собор в Канаді.

Канадійські Українці, згуртовані в „Українськім Грецько-Православнім Братстві", скликують до Саскатуну, Саскачеван, на день 28. грудня 1918 року перший український церковний собор в Канаді. Між иншими на соборі буде промовляти Александер Немоловський, православний єпископ в Канаді і голова православної місії в Америці. — Перед церковним собором відбудеть ся Третий Великий Народний Зїзд, скликаний українським інститутом імени Петра Могили.

Привіт з Франції для американських Українців.

На адресу „Свободи" наспіло з Франції отсе письмо, надане 11. падолиста 1918 року:

Шановний Пане Редактор: Передайте привіт щирим Українцям в заокеанській републиці, які в таку тяжку годину для Неньки-України спізнали важність сього моменту, взяли собі близко до серця рідні інтереси та злучили ся в загальну сімю і стали на оборону своїх національних інтересів. Хай жиє вільна Україна. Хай жиє вільний Український Нарід. — Український жовнїр у Франції, Е. Сопільняк.

Протест проти Поляків.

На останних зборах Товариства Чужомовних Аґенцій для Оголошень принято слідуючу резолюцію: — „Тому, що понад пів столїтя чужомовна преса в сїм краю учить своїх прихильників шанувати високі ідеали і сьвяті традиції сього прибраного краю, Злучених Держав Америки, перестеріґати його права і других заохочувати до сього, а в кождім разі старати ся зробити сей край більшим і лїпшим ніж ми його знайшли; і тому, що чужинці в сїм краю геройсько допомаґали сїй прибраній вітчині і бороли ся за принципи, за які сей край воює, без ріжниці на раси або походжене; і тому, що польський тижневник „Час" з Бруклина, Ню Йорк, у своїм виданю з 6-го грудня помістив на першій сторонї статю явно протижидівську і протиукраїнську, яка має на цїли довести і спровокувати расове упереджене, бойкот і ненависть в сїм краю між Поляками з одної сторони, а Жидами і Українцями з другої, що абсолютно противить ся конституції Злучених Держав та ідеалам, за які бореть ся чужинецька преса в сїм краю — тому нехай внесеть ся формальний протест проти згаданого висше видавництва і щоби його широко опублікувати; щоби копію сеї резолюції переслати до міністерства почт, аби виказати, як згадане видавництво нарушує почтові привілеї".

Нова управа „Провидіня".

275 число „Америки", урядовий орґан „Провидіня", Філядельфії, доносить про новий виділ головної управи сеї орґанізації. Предсїдателем вибраний о. М. Кузїв, дістав 1.550 голосів; секретарем рекордовим вибраний М. Климко, дістав 788 голосів; секретарем фінансовим вибраний Е. Якубович, дістав 2.277 голосів; касієром вибраний І. Боросевич, дістав 2.011 голосів; заступником предсїдателя вибраний Д. Штогрин, дістав 1.936 голосів. До контрольної комісії вибрані: о. В. Довгович, В. Кашицький, о. О. Павляк. Радними вибрані: Д. Дмитришин, о. І. Кутський, о. М. Паздрій, І. Самуїл; їх заступники: М. Заболотний, І. Войтинський, М. Кухта.

Вже вийшли нові марки.

Департамент почт оповіщає, що вже випущено зпід преси нові 6-центові марки, призначені спеціяльно для посилок воздушною почтою. Вони є помаранчевої краски. Посередині є представлений аероплян в летї.

Робітники проти прогібіції.

Центральна робітнича юнія в Бостонї ухвалила, щоби її секретар переписав ся з урядниками Американської Федерації Праці і побічними міжнародними юніями, просячи їх о поміч в переконуваню робітників і робітниць в цїлім краю, аби вийшли на одноднeвний страйк, коли потрібно, і тим запротестували проти втягненя прогібіційного додатку до федеральної конституції.

Майор Ню Йорку проти чужинців.

Іван Гайлен, майор Ню Йорку, поручив поліційному комісареви, щоби він переглянув спис усїх радикальних і політичних аґітаторів, оскаржених о нельояльне поведене і о підбурюване, щоби переконати ся, чи хто з них не є часом чужинцем; в останнім случаю таких аґітаторів видалювано би з сього краю.

Малі народи скликують зїзд.

Союз малих і поневолених народів скликує до Ню Йорку свій зїзд, який має вистосувати мировій конференції домаганя народів, репрезентованих в сїм союзї. До комітету, який має заняти ся скликанем зїзду, вибрані: Джеймс Кіли, Ірляндець; Ляйпут Раї, Індієць; Н. Кулаковський, Поляк; Шимон Поляк, московський Жид; Френк Стойка, Чех; Карло Карол, Литовець; Сік Гун Кім, Кореєць.

В кождій українській хаті повинна находитись часопись „Свобода".

ЗАГАЛЬНІ ВІСТИ.

Домаганя Японії.

Японія бажає анґльо-американського признаня її прав на Сходї, заявив Ґенкван Шібата, представник торговельної палати в Осака, перебуваючий тепер у Вашінґтонї на чолї спеціяльної торговельної місії, яка має полагодити важні японські інтереси. Він сказав: — „Японія домагаєть ся сьвітового признаня японських торговельних прав на Сибіри, в Хінах і на прочім Сходї, а також тіснїйшої кооперації між Японцями і по анґлійськи говорячими народами для сформованя політичних і економічних рам в тій части сьвіта. Японія домагаєть ся усуненя відрубних законів в Америці для японського народу. Японія домагаєть ся більшої політичної свободи для себе в дома. Японські цїли не ріжнять ся цїлком від цїлий Злучених Держав, Великої Британії і инших союзників у війні. В Сибіри і Манджурії вона бачить достаточний вихід для своїх фабричних продуктів, а також велике жерело сирівця. Японія не має імперіялїстичних плянів щодо Сибіри. Треба однак надмінити, що Японія не відкинеть ся від власности сусїдних частий Сибіри, щоби улекшити свій розвій та приготовити місце під японський прапор для ширшого розґалуженя своїх горожан, коли сього зажадають міжнародні випадки і міжнародний осуд. В такім случаю вона буде рада вести переговори, щоби набути такі території, які для неї будуть корисні".

З Ісляндії.

Алекс Абель, головний інжинір на корабли „Фридеріка", який курсує між Ню Йорком і Рейкавік, Ісляндія, заявив отсе репортерови нюйорського „Глоба": — Наш маленький край з своєю камінистою і вульканїчною землею, і своїм неможливим клїматом, страшно потерпів підчас війни. Нашим головним промислом є риболовство. Коли, з причини воєнно-торговельного положеня, нам відтято засоби полотна, сукна і поживи з Данії, ми були засуджені на вимерте і вимерзнене. Найгірше на нас відбило ся відтяте довозу нафти. Без сього наші моторові лодки не можуть оперувати, а тому наш головний промисл, риболовство, страшно потерпів. Останного лїта в Ісляндії вибухла небезпечна революція. Нарід домагав ся цїлковитої независимости від Данії. Добившись независимости, першим кроком ісляндського парляменту було введене закона про прогібіцію. А се було найстрашнїйшим дїлом, яке колинебудь лучило ся в Ісляндії. Передтим горівку спроваджувано з Данії, через що в нашім головнім містї Рейкавік, з 14.000 мешканців, розводило ся пиянство; але в околици сього майже не було. Колиж заборонено ввіз алькоголю, Ісляндці взяли ся самі продукувати напитки з острого вивару деревляного алькоголю і з ріжними домішками, з тим результатом, що пиянство в Ісляндії збільшило ся.

В кождій українській хаті повинна находитись часопись „Свобода".